

¡CENTROAMÉRICA VULNERABLE, UNIDA POR LA VIDA!



Declaración del III Encuentro Regional sobre Cambio Climático:

Nosotras y nosotros, participantes del “**III Foro Regional Centroamérica Vulnerable, Unida por la vida**”, realizado el 27 y 28 de septiembre de 2012, en Santa Lucía, Honduras; preocupados por los escasos resultados de las negociaciones internacionales que sobre cambio climático, gestión de riesgo y desarrollo sostenible que se dan en Naciones Unidas; conscientes que los graves impactos ya se están sintiendo en las comunidades empobrecidas y vulnerables de Centroamérica y el mundo, sumado a los graves riesgos climáticos ya previsibles, exponemos a continuación:

Nuestras demandas y propuestas ante el Sistema de Integración Centroamericana (SICA) y la COP 18 / MOP 8 de la Convención Marco de Naciones Unidas sobre Cambio Climático (CMNUCC) y los organismos multilaterales y de cooperación.

Declaration on the III Regional Summit on Climate Change

We, participants of the “**III Regional Summit Central America Vulnerable, United for Life**”, celebrated on September 27th and 28th of 2012, in Santa Lucia, Honduras; worried about the poor results of the international negotiations on climate change, risks management and sustainable development given in the United Nations; conscious of the severe impacts that are already being felt in impoverished and vulnerable communities in Central America and in the world, added to the serious climate risks already anticipated; we expose:

Our demands and proposals before the Central American Integration System (SICA) and the COP 18 / MOP 8 of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) and the multilateral and cooperation organisms.

CONSIDERAMOS QUE:

- 1) Los gobiernos deben ser capaces de enfrentar los dilemas de la humanidad por la vía del diálogo, el consenso y el multilateralismo. Sin embargo, reconocemos que el poder económico de los grandes capitales y las potencias que componen “el mundo desarrollado”, recurrentemente se imponen sobre los intereses de los países más empobrecidos y vulnerables.
- 2) El sistema imperante que ha provocado la crisis climática que a su vez ha exacerbado la crisis alimentaria, hídrica, que promueve las actividades extractivas profundizando la crisis ambiental global e impacta de forma diferenciada a mujeres, hombres, niñez y poblaciones multiculturales, según sus condiciones de vulnerabilidad, todo bajo la complacencia de los gobiernos del mundo.
- 3) Los principios de justicia climática, equidad y responsabilidades comunes pero diferenciadas y capacidades respectivas deben respetarse.
- 4) Rechazamos que la crisis financiera internacional sea una excusa para no desembolsar el financiamiento climático acordado, reiteramos que esta exigencia de la deuda histórica que tienen los países desarrollados hacia nuestros países. Es inadmisibles que el rescate de los bancos sea más importante que salvaguardar la vida y el planeta.
- 5) Es vergonzosa la falta de interés y compromiso de Estados Unidos en materia de reducción de emisiones, así como el abandono del Protocolo de Kyoto por Canadá y Japón.

Alrededor de 80 representantes de diversas organizaciones de sociedad civil de Centroamérica participaron en el foro.



WE CONSIDER THAT:

- 1) Governments must be capable of facing up to the dilemmas of humankind through route of dialog, consensus and multilateralism. However, we acknowledge that the economic power of great corporations and the powers that integrate “the developed world”, recurrently impose themselves over the interests of the most impoverished and vulnerable countries.
- 2) The prevailing system which has provoked the climate crisis that, at the same time, has exacerbated the food and water crisis, promotes extractive activities deepening the global environmental crisis that impacts in differentiated ways women, men, childhood and multicultural populations, according to their vulnerability conditions, all of this under the indulgence of the governments of the world.
- 3) The main principles of climate justice, equity and common but differentiated responsibilities and respective capabilities must be respected.
- 4) We reject that the international financial crisis is used as an excuse to avoid the expenditure of the accorded climatic financing. We reiterate the demand of the historical debt that the developed countries have towards our countries. It is unacceptable that rescuing banks is more important than safeguarding life and the planet.
- 5) It is shameful the lack of interest and commitment from the United States in the matter of emission reduction, as well as the withdrawal of Canada and Japan from the Kyoto Protocol.

DEMANDS AND PROPOSALS:

- 6) In agreement with the spirit of integration, SICA must deliver, in a joint and systematic way, negotiation text proposals, making as their own the demands and proposals exposed by civil society in the region, defending human, economic, social and environmental rights, taking actions to avoid the abuses from profit and private interests in this predatory system.
- 7) SICA must reconfigure its political alliances with other vulnerable countries¹ rejecting emphatically all the delaying tactics which takes to inaction or the lack of real solutions, as well as with alliances with high-emitting countries that historically have contaminated the planet.
- 8) We urgently reiterate our express willingness that we need a binding, ambitious and of obligatory compliance instrument that assures the ultimate end of the UNFCCC: **the stabilization of the concentrations of greenhouse effect gases in the atmosphere.**
- 9) Acknowledging the weaknesses of the Kyoto Protocol we urge Australia, Russia, Ukraine and New Zealand to subscribe the 2nd commitment period² together with the European Union and the rest of the industrialized countries, assuming more ambitious goals.
- 10) We demand the emerging economies countries to adopt emission reduction commitments with low carbon development strategies. The right to sustainable development cannot be used as an excuse; therefore, those countries should propose equity and justice parameters to measure their greenhouse emissions reductions commitments.
- 11) We urge all civil society organizations, social movements, scientists, local communities and vulnerable peoples to build strategic alliances capable of influencing and mobilizing citizens at the local, national and international levels.

1 AOSIS, African Group, LDC, CARICOM.

2 Without the exceeding emissions (additional AAUS).

DEMANDAS Y PROPUESTAS:

- 6) En correspondencia con el espíritu de integración, el SICA debe presentar de forma conjunta y sistemática, propuestas de textos de negociación, haciendo propias las demandas y propuestas expuestas por la sociedad civil de la región, defendiendo los derechos humanos, económicos, sociales y ambientales, tomando acciones que impidan los atropellos del lucro y el interés privado de este sistema depredador.
- 7) El SICA debe reconfigurar sus alianzas políticas con otros países vulnerables¹ rechazando tajantemente todas las tácticas dilatorias que llevan a la inacción o la falta de soluciones reales, así como las alianzas con países altamente emisores que históricamente han contaminado el planeta.
- 8) Reiteramos con urgencia nuestra voluntad expresa que debe contarse con un instrumento vinculante, ambicioso y de obligatorio cumplimiento que asegure el fin último de la CMNUCC: estabilización de las concentraciones de gases de efecto invernadero en la atmósfera.
- 9) Reconociendo las debilidades del Protocolo de Kyoto instamos a Australia, Rusia, Ucrania y Nueva Zelanda a suscribir el 2do. período de compromisos² junto a la Unión Europea y demás países industrializados asumiendo metas ambiciosas.
- 10) Exigimos a los países con economías emergentes que adopten compromisos de reducción de emisiones junto a estrategias de desarrollo bajas en carbono. El derecho al desarrollo sostenible no puede usarse como una excusa, por lo que esos países deben proponer parámetros de equidad y justicia para medir sus compromisos de reducciones de gases de efecto invernadero.
- 11) Instamos a todas las organizaciones de sociedad civil, movimientos sociales, científicos, comunidades locales y pueblos vulnerables a constituir alianzas estratégicas que sean capaces de incidir y movilizar a la ciudadanía a nivel local, nacional e internacional.

1 AOSIS, Grupo Africano, LDC, CARICOM.

2 Sin las emisiones excedentes (surplus AAUS).

I. CON RELACION A ADAPTACIÓN

PARA LA CMNUCC.-

- 1) Cumplir el Plan de Acción de Bali íntegramente. Demandamos que existan vínculos explícitos de trabajo y coordinación entre el Comité de Adaptación, la Junta Directiva del Fondo Verde Climático (FVC) y el Comité Permanente del mecanismo financiero; junto al establecimiento temprano de una ventana de adaptación en el FVC.
- 2) Priorizar la asignación y distribución de recursos financieros para la adaptación en Centroamérica, conforme a los principios de equidad y justicia, dada su creciente situación de vulnerabilidad; mediante mecanismos de acceso directo y sin tanta burocracia.
- 3) Exigimos al Comité de Adaptación que establezca mecanismos de articulación entre las distintas Convenciones, instituciones y organismos subsidiarios relevantes para la temática³, construyendo una visión integral de desarrollo climático-resiliente.
- 4) El Comité de Adaptación debe establecer un mecanismo que garantice un efectivo apoyo técnico y financiero para la ejecución de los Planes Nacionales de Adaptación, en los que se incluyan estimaciones de los costos de adaptación.
- 5) Las tecnologías necesarias para la adaptación deben estar disponibles y al servicio de la humanidad por encima de los derechos de propiedad intelectual, y al mismo tiempo valorar las prácticas basadas en los conocimientos ancestrales de los pueblos indígenas y afrodescendientes.

PARA EL SICA.-

- 6) Los Gobiernos del SICA deben exigir y demandar formalmente el reconocimiento oficial de Centroamérica como región altamente vulnerable ante los efectos adversos del cambio climático.
- 7) Simultáneamente a la demanda internacional de financiamiento, deben realizar esfuerzos con recursos propios para promover procesos

3 Marco de Acción de Hyogo, Convención sobre la Diversidad Biológica, Convención de Lucha contra la Desertificación, Conferencia de Naciones Unidas sobre Desarrollo Sostenible, Objetivos de Desarrollo del Milenio y Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS).

I. IN RELATION TO ADAPTATION

FOR THE UNFCCC.-

- 1) Entire compliance of the Bali Action Plan (BAP). We demand that clear work bonds and coordination exists between the Adaptation Committee, the board of directors of the Green Climate Fund (GCF) and the Permanent Committee of the financial mechanism; together with the early establishment of an adaptation window in the GCF.
- 2) Prioritize the expenditure and distribution of financial resources for adaptation in Central America, according to the principles of equity and justice, given it's increasingly vulnerability situation; through mechanisms of direct access and without bureaucratic delaying.
- 3) We demand the Adaptation Committee to establish articulation mechanisms between the various Conventions, institutions and subsidiary bodies relevant to the topic³, building an integral vision of climate-resilient development.
- 4) The Adaptation Committee must establish a mechanism that guarantees an effective financial and technical support for the execution of National Adaption Plans, in which estimated costs of adaptation must be included.
- 5) The technologies needed for adaptation must be available and at service of humankind over intellectual property rights and, at the same time, value the practices based of ancient knowledge of indigenous peoples and afro descendants.

FOR SICA.-

- 6) The governments of SICA must formally demand the official acknowledgment of Central America as a highly vulnerable region to the adverse effects of climate change.
- 7) Simultaneously to the international demand for finance, efforts must be made with self owned

3 The Hyogo Action Framework, Convention on Biological Diversity, Convention to Combat Desertification, United Nations Conference on Sustainable Development, Millennium Development Goals and Sustainable Development Goals (SDG).

resources to promote adaptative planning processes in agreement with the goals of National Adaptation Plans and the instruments of regional policies and plans⁴.

- 8) Encourage a fluent and permanent dialog between SICA representatives and the two Latin-American representatives which are part of the Adaptation Committee.

II. IN RELATION TO LONG TERM VIEW AND MITIGATION

FOR THE UNFCCC.-

- 1) Ratify the urgency of achieving ambitious, binding, inclusive and equitable commitments for all developed countries and high greenhouse gases emitting countries, to achieve the goal of containing the increase of the medium global temperature below 20 C, defining 2015 as peak year.
- 2) The Durban Platform must set a work plan for the period 2013-2015 that seeks to reduce the gigaton gap of greenhouse gases.
- 3) We demand the subscription of the second period of the Kyoto Protocol, with the establishment of quantified emission reduction commitments no less than 30-40% below 1990 levels, starting on January 1st 2013, with a length of five years (until 2017).

FOR SICA.-

- 4) We demand that the Central American governments implement efforts to change the energetic matrix for sustainable energy sources, promoting efficient usage and saving, and designing access policies to the poorest.

⁴ Find synergies between Central American Policies for Integral Risk Management, the Regional Plan for the Reduction of Disasters, the Regional Strategy of Climate Change, among other instruments.

de planificación adaptativa en concordancia con los objetivos de los Planes Nacionales de Adaptación e instrumentos de políticas y planes regionales⁴.

- 8) Fomentar un diálogo fluido y permanente entre los representantes del SICA y los dos representantes latinoamericanos que integran el Comité de Adaptación.

II. CON RELACIÓN A VISIÓN DE LARGO PLAZO Y MITIGACIÓN

PARA LA CMNUCC.-

- 1) Ratificar la urgencia de lograr compromisos ambiciosos, vinculantes, incluyentes y equitativos para todos los países desarrollados y altamente emisores de gases de efecto invernadero, para lograr la meta de contener el incremento de la temperatura media global por debajo de 2° C, definiendo el 2015 como año pico.
- 2) La Plataforma de Durban debe acordar un plan de trabajo 2013-2015 que busque reducir la brecha de gigatoneladas de emisiones de gases de efecto invernadero.
- 3) Exigimos la suscripción del segundo período del Protocolo de Kyoto, con el establecimiento de compromisos cuantificados de reducción de emisiones no menores al rango de 30-40% por debajo de los niveles de 1990, iniciando el 1 de enero de 2013, con una duración de 5 años (hasta 2017).

PARA EL SICA.-

- 4) Demandamos que los gobiernos centroamericanos implementen esfuerzos para cambiar la matriz energética por fuentes de energía sustentable promuevan el ahorro y uso eficiente y además creando políticas de acceso a los más pobres.

⁴ Deben encontrar sinergias entre la Política Centroamericana para la Gestión Integral del Riesgo, el Plan Regional para la Reducción de Desastres, la Estrategia Regional de Cambio Climático, entre otros instrumentos.

III. CON RELACIÓN AL MECANISMO REDD+⁵

PARA LA CMNUCC.-

- 1) Rechazamos que se negocie exclusivamente sobre la captación de carbono de los bosques y también rechazamos que se promuevan plantaciones de monocultivos y el cambio de uso del suelo. Se deben lograr acuerdos para frenar la deforestación y degradación forestal (tala, ganadería, plantaciones, etc.).
- 2) Rechazamos la vinculación financiera de REDD+ a mecanismos de compensación de emisiones (offsets) a través de créditos y mercados de carbono. El financiamiento debe provenir de recursos del FVC que no generen deuda pública y que garanticen el cumplimiento efectivo de las salvaguardas ya acordadas internacionalmente.
- 3) Establecer sistemas de auditoría e información pública que evidencien el efectivo cumplimiento de las salvaguardas sociales, ambientales y de gobernanza establecidas para REDD+ y cualquier otro mecanismo, siendo inaceptable cualquier pago por desempeño que excluya el cumplimiento de las salvaguardas y que esté centrado exclusivamente en el carbono.

PARA EL SICA.-

- 4) Exigimos se garantice la consulta previa, libre, informada e inclusiva de sociedad civil, pueblos indígenas, afrodescendientes y comunidades locales, respetándose la autodeterminación de los pueblos.
- 5) Se debe retomar la propuesta “**Mecanismo de mitigación y adaptación conjunta para el manejo integral y sostenible de los bosques**” presentada por Bolivia como alternativa al mecanismo REDD+.

IV. CON RELACIÓN AL FINANCIAMIENTO

PARA LA CMNUCC.-

- 1) El financiamiento canalizado por el Fondo Verde del Clima (FVC) debe provenir de recursos financieros aportados por países desarrollados que sean apropiados, nuevos, sostenibles, predecibles

⁵ Reducción de Emisiones por Deforestación, Degradación Forestal y otras actividades.

III. IN RELATION TO REDD+⁵ MECHANISM

FOR THE UNFCCC.-

- 1) We reject negotiations exclusively on forest carbon capture, and we also reject the promotion of monoculture planting and the change in soil usage. Agreements must be achieved to stop deforestation and forest degradation (logging, ranching, plantations, etc.).
- 2) We reject the financial bonding between REDD+ to offsets through carbon credits and markets. The financing must come from GCF resources that do not generate public debt and that guarantee the effective compliance of safeguards already agreed on internationally.
- 3) Establish auditing and public information systems that support the effective fulfillment of the social, environmental and governance safeguards established for REDD+, and any other mechanism, being unacceptable any payment for performance that excludes the compliance of the safeguards and that it is centered exclusively on carbon.

FOR SICA.-

- 4) We demand that prior, free, informed and inclusive consulting be guaranteed with civil society, indigenous peoples, afro descendants and local communities; respecting the people’s self-determination right.
- 5) The “**Joint Mechanism of Mitigation and Adaptation for the integral and sustainable management of forests**” proposal issued by Bolivia, as an alternative to REDD+ mechanism, must be evaluated.

IV. IN RELATION TO FINANCE

FOR THE UNFCCC.-

- 1) The finance streamed by the Green Climate Fund (GCF) must come from financial resources given by developed countries that must be appropriate, new, sustainable, predictable and additional to the Official

⁵ Reducing Emissions from Deforestation and Forest Degradation and other activities^{3r}.

Development Aid, without generating domestic or foreign debt to the developing countries.

- 2) The contributions to the GCF under no condition should be linked to emission compensations schemes.
- 3) Within the GCF it must be established at least three specialized windows for mitigation, adaptation and technology transfer, integrating capacity building in a transversal manner. At least 50% of the managed resources must be addressed to adaptation.
- 4) A Financing Plan for the GCF must be established for the 2013-2015 period that guarantees predictable resources of at least 25 to 30 billion dollars, prioritizing adaptation actions in highly vulnerable countries such as Central America.

FOR SICA.-

- 5) Delegates must decisively support the establishment of a tax to international financial transactions, as well as to non-renewable energy production, international aviation and maritime transportation, without net influence over developing countries.

V. ABOUT PARTICIPATION

FOR THE UNFCCC.-

- 1) All the decisions must guarantee the unrestricted respect to the Indigenous people's rights, african descendants and local communities, established in the Universal Declaration of the Rights of Indigenous Peoples, as well as the acknowledgment of the severe and increased impact that climate change has on women and children.
- 2) The effective participation of representatives of civil society must be demanded and guaranteed in all instances associated to the UNFCCC.

FOR SICA.-

- 3) We demand that the right to active participation of representatives of social movements and organizations working on climate change in the region is respected in the working sessions organized by SICA during intersessionals, COPs and the Technical Committee of Climate Change sessions, and to inform systematically about the enactments.

y adicionales a la Ayuda Oficial al Desarrollo, no generando deuda interna, ni externa a los países en desarrollo..

- 2) Las aportaciones al FVC bajo ningún concepto deberán vincularse a esquemas de compensación de emisiones.
- 3) Dentro del FVC se deben establecer al menos tres ventanillas especializadas para mitigación, adaptación y transferencia de tecnología, incorporando la creación de capacidades de forma transversal. Al menos el 50% de los recursos administrados deben destinarse a adaptación.
- 4) Se debe establecer un Plan de Financiamiento del FVC para el período 2013-2015 que garantice recursos predecibles en al menos 25 a 30 mil millones de dólares, priorizando acciones de adaptación en los países altamente vulnerables incluyendo Centroamérica.

PARA EL SICA.-

- 5) Los delegados deben respaldar decididamente el establecimiento de un impuesto a las transacciones financieras internacionales, así como a la producción de energía no renovable, la aviación internacional y el transporte marítimo, sin incidencia neta sobre los países en desarrollo.

V. ACERCA DE LA PARTICIPACIÓN

PARA LA CMNUCC.-

- 1) Todas las decisiones deben garantizar el respeto irrestricto de los derechos de pueblos indígenas, afro descendientes y comunidades locales, consignados en la Declaración Universal sobre Derechos de Pueblos Indígenas, así como el reconocimiento del impacto agravado que el cambio climático tiene en las mujeres y la niñez.
- 2) Se debe exigir y garantizar la participación efectiva de representantes de la sociedad civil en todas las instancias vinculadas a la CMNUCC.

PARA EL SICA.-

- 3) Exigimos que se respete el derecho a la participación activa de representantes de movimientos y organizaciones sociales que trabajan cambio climático en la región, en las sesiones de trabajo organizadas por el SICA durante las intersesionales, COPS y las sesiones del Comité Técnico de Cambio Climático e informar sistemáticamente sobre lo actuado.

NUESTRO COMPROMISO ANTE LOS RETOS

Considerando los retos que implican para las organizaciones y movimientos sociales en los diferentes ámbitos (local, nacional, regional y global) la confluencia en el año 2015 de una agenda mundial extensa que implica la revisión -entre otros instrumentos- de los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM), los Objetivos de Desarrollo Sostenible, el Marco de Acción de Hyogo, el lanzamiento de un nuevo instrumento internacional para cambio climático (Plataforma de Durban), el desarrollo de la agenda post-2015 en materia de desarrollo sostenible, así como los insumos derivados del 5to Informe del Panel Intergubernamental de Expertos/as en Cambio Climático (IPCC);

Las organizaciones participantes en el III Encuentro Regional ¡Centroamérica Vulnerable, Unida por la Vida! nos comprometemos al desarrollo y la profundización de espacios de análisis integral de estos procesos, generando un pensamiento crítico y estratégico que nos permita crear propuestas, desde la participación, con un enfoque amplio y de carácter inclusivo;

Así mismo, nos comprometemos al establecimiento de alianzas estratégicas a nivel comunitario, nacional y regional, para construir en la práctica paradigmas de sociedad y bienestar que sean coherentes con los retos que plantea el cambio climático, la lucha por la superación de la pobreza y la inequidad, y el respeto de los derechos de la Madre Tierra.

Viernes 28 de septiembre de 2012

Santa Lucía, Departamento de Francisco Morazán, Honduras.

OUR COMMITMENT BEFORE THE CHALLENGES

Considering the challenges that implies to our organizations and social movements in different contexts (local, national, regional and global) the confluence in 2015 of an extensive world agenda, that implicates the revision –among other instruments- of the Millennium Development Goals (MDG), the Sustainable Development Goals, the Hyogo Action Framework, the launch of a new international instrument for climate change (Durban Platform), the development of the post-2015 agenda on sustainable development, as well as the 5th Assessment Report of the Intergovernmental Panel of Experts on Climate Change (IPCC);

We, the participant organizations of the III Regional Summit Central American Vulnerable, United for Life!, compromise with the development and the deepening of spaces for an integral analysis of these processes, generating a critical and strategic thinking that allow us to create proposals, from public participation, with a wide focus and an inclusive approach;

In the same manner, we commit ourselves to the establishment of strategic alliances at the community, national and regional level, to build in practice well-being and societal paradigms, that are coherent with the challenges brought up by climate change, the struggle to overcome poverty and inequity, and the respect for the rights of Mother Earth.

Friday, September 28th, 2012

Santa Lucía, Department of Francisco Morazán, Honduras.

**Representando a más de 200 organizaciones centroamericanas
Suscriben**

Concertación Regional para la Gestión del Riesgo (**CRGR**)

Observatorio de la Sostenibilidad (**SUSWATCH**)

Alianza Nicaragüense ante el Cambio Climático (**ANACC**)

Consejo Indígena Centroamericano (**CICA**)

Campaña Mesoamericana de Justicia Climática

